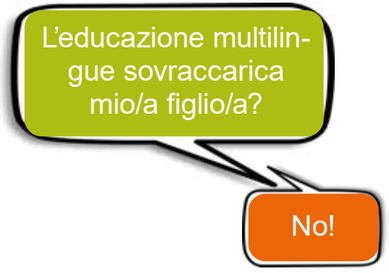
L’IMPORTANZA DEL PLURILINGUISMO PER I BAMBINI

I bambini che crescono multilingue ...
- sviluppano una forte consapevolezza linguistica.
- sono in grado di adeguarsi rapidamente a situazioni per loro nuove.
- imparano altre lingue con maggior facilità.
- sono generalmente aperti nei confronti di altre lingue e culture.



I bambini che crescono multilingue ...
- si sviluppano in modo analogo a quello dei bambini che crescono monolingue.
- apprendono le lingue in tempistiche simili a quelle dei bambini che crescono monolingue.

Troverete le informazioni sulla vasta offerta della città di Sciaffusa destinata alla famiglie con bambini piccoli sul sito web del Centro (per la) prima infanzia (Fachstelle Frühe Kindheit): **www.fk-stsh.ch**

STADT-SCHAFFHAUSEN.CH

Stadt Schaffhausen
Fachstelle Frühe Kindheit
Postfach 1000
CH-8201 Schaffhausen
info@fk-stsh.ch
052 632 53 51

STADT SCHAFFHAUSEN

Italiano

CRESCERE MULTILINGUE

per le famiglie

STADT SCHAFFHAUSEN

CRESCERE MULTILINGUE

Vostro/a figlio/a sta crescendo con diverse lingue. Da ciò potrà trarre molti vantaggi linguistici e culturali. Sostenete quindi vostro/a figlio/a nella scoperta delle varie lingue. Nella città di Sciaffusa, quasi la metà dei bambini che non ha ancora compiuto 4 anni entra in contatto con due o più lingue nel suo ambito familiare. Il plurilinguismo è un arricchimento.

In questo volantino troverete preziose informazioni sul modo in cui gestire il plurilinguismo nonché per relazionarvi con la lingua tedesca (svizzero tedesco o tedesco). Potrete scegliere i suggerimenti maggiormente utili per voi e più adeguati per la vostra famiglia. Vi auguriamo una piacevole messa in pratica!

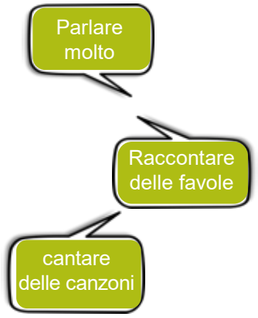
RISPETTO PER LE LINGUE

Parlate a vostro/a figlio/a dell'importanza della(e) lingua(e) della vostra famiglia e della lingua tedesca?

Mostrate a vostro/a figlio/a l'importanza delle lingue!

- La/e lingua/e della vostra famiglia e la lingua tedesca sono molto importanti. Grazie a un vostro atteggiamento positivo, vostro/a figlio/a imparerà bene e con piacere le lingue.
- Siate interessati e aperti alla lingua tedesca. Stimolerete così la curiosità di vostro/a figlio/a.

LINGUA DEL CUORE (HERZENSSPRACHE) ED EDUCAZIONE MULTILINGUE



Con vostro/a figlio/a parlate la vostra lingua del cuore (Herzenssprache)?

Fidatevi delle vostre sensazioni!

- Parlate a vostro/a figlia/a nella lingua che padroneggiate meglio - di solito è la vostra lingua del cuore (Herzenssprache). Vostro/a figlio/a acquisirà così un vocabolario ampio. Ciò è d'aiuto anche nell'apprendimento di altre lingue.
- Esprimendovi nella vostra lingua del cuore (Herzenssprache) vi sentite a vostro agio e sicuri. Con questa lingua riuscite a esprimere nel migliore dei modi i vostri pensieri e le vostre sensazioni.
- Ogni genitore può parlare ai figli nella propria lingua del cuore (Herzenssprache). Trasmetterete così i vostri valori emotivi e culturali.

Parlate anche lo svizzero tedesco o il tedesco?

Sostenete vostro/a figlio/a - parlate con lui/lei anche in tedesco!

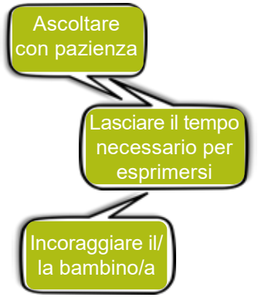
- Oltre alla lingua del cuore (Herzenssprache), per vostro/a figlio/a è importante anche la lingua tedesca. Le vostre conoscenze della lingua tedesca sono quindi molto preziose.
- Sfruttate le occasioni che si presentano nella vita quotidiana per parlare in tedesco a vostro/a figlio/a. In questo modo imparerà la lingua tedesca già prima di frequentare la scuola dell'infanzia (Kindergarten). Al giorno d'oggi è molto importante.
- Le conoscenze della lingua tedesca faciliteranno a vostro/a figlio/a l'inserimento nella scuola dell'infanzia (Kindergarten) e stimolano il suo sviluppo.

Parlate più di una lingua?

Sfruttate le vostre conoscenze linguistiche!

- Avete il privilegio di non dover parlare sempre nella stessa lingua: a dipendenza della situazione o del luogo, cambiate quindi con la maggior naturalezza possibile la lingua in cui vi esprimete.

SVILUPPO LINGUISTICO E PROMOZIONE DELLA LINGUA



Vostro/a figlio/a mischia le lingue?

Incoraggiate vostro/a figlio/a a parlare in tutte le lingue!

- Vostro/a figlio/a può mischiare le lingue. Si tratta di una fase iniziale assolutamente normale. Non significa che sta confondendo le lingue. Al contrario: è la dimostrazione che ha già imparato molto.
- È possibile che vostro/a figlio/a utilizzi una lingua con maggior frequenza delle altre. Va benissimo così. Nella vostra qualità di genitori, continuate a utilizzare regolarmente e serenamente la vostra lingua del cuore (Herzenssprache). vostro/a figlio/a sente le parole e ne trarrà un vantaggio.

Vostro/a figlio/a incontra regolarmente altri bambini?

Scoprite il mondo assieme a vostro/a figlio/a!

- All'aperto, al parco giochi o nel vicinato, vostro/a figlio/a può fare delle amicizie. Giocando, ascolta e parla in tedesco. Prima entrerà in contatto con la lingua tedesca, maggiore sarà la facilità con cui la imparerà.
- Frequentando il gruppo di gioco per bambini piccoli (Krabbelgruppe), il gruppo di ginnastica per bambini (Kinderturnen) o il preasilo (Spielgruppe), vostro/a figlio/a entra in contatto con altri bambini. Questo migliorerà in modo continuo le sue conoscenze della lingua tedesca.

Avete uno scambio con altri genitori e con il personale specializzato?

Partecipate!

- Frequentate le serate per i genitori (Elternabend) organizzate dal preasilo (Spielgruppe) / dall'asilo nido (Kindertagesstätte, Kita) o gli eventi per le famiglie con bambini. Potrete incontrarvi con altre famiglie (multilingue) e avere uno scambio di idee con loro.
- Allacciate rapporti nel vicinato.
- Parlate apertamente delle conoscenze linguistiche di vostro/a figlia con il personale specializzato o con gli altri genitori.